

Ano 2023

Informativo de

5

Nº 718

# Fujinomiya



**Banda rítmica e pífono do Centro Infantil certificada Shibakawa Rizumu.**



No dia 2 de abril (domingo), o Festival das Cerejeiras e Takenoko de Utubo foi realizado ao longo do Rio Inase, em plena floração das flores de cerejeira e colza . A banda rítmica e pífnos das crianças do novo nencho gumi de Shibakawa Rizumu tocaram e animaram o local.



# INFORMAÇÕES SOBRE O NOVO CORONAVÍRUS

INFORMAÇÕES: KENKO ZOSHIN KA ☎ 22-2727

## VACINAÇÃO

- **Vacinação que inicia na primavera**  
As pessoas que completaram a 2ª a 5ª vacinação podem ser vacinadas 3 meses após a última vacinação.

|                         |   |   |
|-------------------------|---|---|
| <b>Público alvo</b>     | Maiores de 65 anos  | 5 a 64 anos<br>• Pessoas com doenças subjacentes*<br>• Pessoas com alto risco de doença grave<br>• Trabalhadores de instituições médicas, de idosos e pessoas com deficiência, etc. |
| <b>Período</b>          | A partir de 15 de maio a final de agosto  |   |
| <b>Remessa do cupom</b> | Depois de final de abril  | <b>Solicitação</b> No Centro de Saúde por telefone ou diretamente no balcão.  |
| <b>Local</b>            | <b>[Vacinação em grupo]</b><br>Período De 15 de maio (segunda-feira) até o final de junho<br>Local Antigo prédio da Tokyo Denryoku (Nishikicho, 8-15)<br>Centro de Saúde (Miyahara, 12-1) |   |
|                         | <b>[Vacinação individual]</b><br>Período 15 de maio (segunda-feira) até o final de agosto<br>Local 38 instituições médicas na cidade  |   |

\* Hipertensão, diabetes, obesidade, doenças respiratórias, cardíacas, renais, etc. (Consulte o seu médico de família.)

- **Vacinação que inicia em outono**  
Programado para setembro a março de 2024.  
Pessoas com 5 anos ou mais que não são elegíveis para a "vacinação que inicia na primavera" só podem ser vacinadas para a "vacinação que inicia em outono".

- **Informações mais recentes**  
O anúncio será feito no site oficial da cidade.

### Aqueles que não foram vacinados contra a cepa Omicron

Podeá se vacinar nas instituições médicas da cidade até o final de agosto.  
**Público alvo** 5 a 11 anos de idade que atendem a todos os seguintes ítems  
- Já concluíram a 2ª e 3ª doses.  
- Se passaram 3 meses desde a última vacinação.

### Quem nunca foi vacinado

Pode se vacinar até o final de março de 2024, nas instituições médicas da cidade.  
**Público alvo**  
• 6 meses a 4 anos (3 doses)  
• 5 anos ou mais (2 doses)



## MUDANÇA DEVIDO À REDUÇÃO PARA CATEGORIA 5

A partir de 8 de maio (segunda-feira), o novo corona será reduzido de "equivalente a categoria 2" para "categoria 5" pela Lei de Doenças Infecciosas, mudará o valor do autopagamento nas instituições médicas e a forma de agir ao ser infectado.

Ao consultar ou internar-se numa instituição médica

Mudará o valor do autopagamento.

|             |   | Valor ao autopagamento |                        |
|-------------|---|------------------------|------------------------|
|             |   | Até 07 de maio         | A partir de 08 de maio |
| Ambulatório | Taxa da consulta inicial                                | Tem                    |                        |
|             | Taxa de exame, taxa de prescrição, redução de febre     | Não tem                | Tem                    |
|             | Custo de medicamentos de venda livre, como analgésicos  | Tem                    |                        |
| Internação  | Taxa de medicamento para tratamento do novo coronavírus | Não tem                |                        |
|             | Despesas de internação                                  | Não tem                | Tem                    |
|             | Taxa de medicamento para tratamento do novo coronavírus | Não tem                |                        |

\* Subsidiará até 20.000 ienes a mais se for elegível para o sistema de benefícios de assistência médica de alto custo

## Sair de casa

Evite sair de casa o máximo possível por 5 dias a partir do dia seguinte ao aparecimento dos sintomas. Durante 10 dias, use máscara e evite o contato com idosos e pessoas com alto risco de agravar, pois há risco de infectar outras pessoas · Seja atencioso com o que está ao seu redor.

## Auxílio

Não há acompanhamento de saúde, apoio alimentar ou apoio à recuperação em instalações de alojamento pelos centros de saúde públicos.

## Ao consultar em alguma instituição médica

Em primeiro lugar consulte o médico de família. Caso não tenha ente em contato no balcão de consultas

## Balcão de consulta e suporte do novo coronavírus

☎ 22-1250

**Horário** 8:30h-17:15h (exceto sábados, domingos e feriados)

**Local** 1º andar da prefeitura "Fukushi Kikaku Ka"

**Centro de Consultas de Febre da Província de Shizuoka**

☎050-5371-0561 (disponível 24 horas)

(Exceto sábados, domingos e feriados)





## EXAME GINECOLÓGICO DE GRUPO (CÂNCER DE COLO DO ÚTERO, CÂNCER DE MAMA)

O câncer cervical é o câncer mais comum em mulheres, é uma das principais causas de morte. Está aumentando entre as mulheres na faixa dos 20 aos 40 anos.

É importante detectá-lo antes que os sintomas apareçam e levar ao tratamento precoce.

No exame ginecológico em grupo, poderá receber exame de câncer cervical e exame de câncer de mama no mesmo dia.

Também poderá receber apenas triagem de câncer cervical. Aqueles que querem receber apenas o rastreamento do câncer de mama, entre em contato.

### Aqueles que querem fazer os dois exames

|                     |  |
|---------------------|--|
| <b>Público alvo</b> | Cidadãos com idade igual ou superior a 40 anos que não tenham realizado rastreio do cancer da mama ou do colo do útero no ano fiscal 2022 (R.04).  |
| <b>Vagas</b>        | 60 pessoas por dia (por ordem de inscrição)  |
| <b>Taxa</b>         | 2.040 ienes  |
| <b>Outros</b>       | As seguintes pessoas não poderão se inscrever. <ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Grávida</li> <li>▪ Aleitando, menos de 1 ano após o desmame, menos de 2 anos após o parto</li> <li>▪ Em tratamento para doença de mama</li> <li>▪ Tem marca-passo</li> <li>▪ Fez cirurgia de aumento de mama</li> <li>▪ Possui um tubo como uma porta de derivação na parte superior do corpo</li> </ul> |

### Pessoas que desejam fazer apenas o rastreamento do câncer do colo do útero

|                     |   |
|---------------------|---|
| <b>Público alvo</b> | Cidadãos com idade igual ou superior a 20 anos que não tenham realizado rastreio do cancro do colo do útero em 2022   |
| <b>Vagas</b>        | 25 pessoas por dia (por ordem de inscrição)   |
| <b>Taxa</b>         | 1.020 ienes   |
| <b>Outros</b>       | <ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Pessoas com articulações artificiais do quadril que têm abertura e drenagem limitadas devem consultar seu médico antes.</li> <li>▪ Se estiver menstruada, pode não conseguir fazer o exame.</li> </ul> |

### Ambos

|                    |   |
|--------------------|---|
| <b>Datas</b>       | <b>Junho:</b> 23 (6ª),<br><b>julho:</b> 7 (6ª) e 26 (4ª),<br><b>agosto:</b> 29 (3ª),<br><b>setembro:</b> 4 (2ª) e 20 (4ª),<br><b>outubro:</b> 3 (3ª) e 26 (5ª),<br><b>novembro:</b> 10 (6ª) e 20 (2ª) |
| <b>Local</b>       | Hoken Center ( Shibakawa Kaikan, somente no dia 3 de out. )   |
| <b>Inscrições</b>  | A partir de 25 de maio (5ª) ,por telephone ou através da página oficial da cidade.  |
| <b>Informações</b> | "Kenko Zoshin Ka" ☎ 22-2727   |
| <b>HP</b>          | トップページ>市民のみなさんへ><br>健康・福祉>健康・医療>乳がん検診・子宮頸がん検診のお知らせ  |



### Verifique seus seios regularmente para detectar o câncer de mama precocemente

- Esteja ciente do estado normal da mama, como olhar para ela e tocá-la.
- Verifique se há caroços, alterações na forma, secreções, etc. que sejam "incomuns".
- Se você notar algo "incomum", consulte um médico imediatamente.
- Faça um check-up de câncer de mama a cada dois anos.



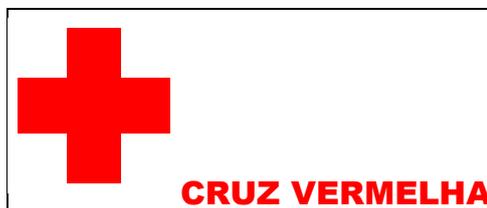


**EXAME MÉDICO EM GRUPO DO ANO FISCAL 2024 (R.05).**

Iniciará as reservas para exames médicos de grupo." Será enviado um postal às pessoas quem realizaram o exame médico de grupo no ano fiscal 2022.  
 Aqueles que não receberam o exame médico em grupo no ano fiscal 2022 (R.04), farão o exame pela primeira vez, entre mem contato.

| Conteúdo  | Público alvo   | Valor do auto pagamento (imposto incluso) |
|---|--|---|
| <b>Exame de saúde específico</b><br>(medição, pressão arterial, exame de sangue, de urina, eletrocardiograma, exame médico) | Pessoas nascidas antes de 31 de março de 1984, inscritas no Seguro Nacional de Saúde ou Seguro Saúde para Idosos | 500 ienes                                 |
| <b>Rastreamento de câncer de estômago</b><br>(Exame de bário)   | Pessoaa nascidaa antes de 1º de abril de 1989  | 1.540 ienes                               |
| <b>Rastreamento de câncer de cólon</b><br>(Exame imunológico de sangue oculto nas fezes)                                    |  | 410 ienes                                 |
| <b>Rastreamento de cancer de prostata</b><br>(Exame de sangue)  | Pessoaa nascidaa antes de 1º de abril de 1974  | 410円                                      |
| <b>Rastreamento do vírus da hepatite</b><br>(Exame de sangue)   | Pessoas nascidas entre 2 de abril de 1953 e 1º de abril de 1984 que nunca fizeram o teste antes                  | 410円                                      |
| <b>Rastreamento de câncer de mama</b><br>(mamografia)   | Mulheres nascidas antes de 1º de abril de 1984, que não fizeram o teste no ano anterior                          | 1,020 円                                   |

|                    |  |           |                                   |  |
|--------------------|--|-----------|-----------------------------------|--|
| <b>Inscrição</b>   | Envie um cartão postal de inscrição ou veja o site oficial da cidade a partir das 9h do dia 16 de maio (terça-feira) | <b>HP</b> | トップページ>市民の皆さんへ><br>健康・福祉>健康・医療>検診 |  |
| <b>Informações</b> | "Kenko Zoshin Ka" ☎ 22-2727  |           |                                   |  |



**DOAÇÃO DE SANGUE PELA CRUZ VERMELHA**

| DATA/ABRIL              | IOCAL                | HORÁRIO                             |
|-------------------------|----------------------|-------------------------------------|
| 03, 06, 13 e 21 de maio | Shopping Center AEON | 9:30h às 12:00h<br>13:15H às 16:00h |



## SEGURO NACIONAL DE SAÚDE EXAME MÉDICO PARA MENORES DE 40 ANOS

Para prevenir doenças relacionadas ao estilo de vida, é importante fazer exames regulares.

|                     |   |
|---------------------|---|
| <b>Período</b>      | 8 de maio (2ª) ~ 31 de dezembro (domingo) *   |
| <b>Local</b>        | Nas instituições médicas designadas da cidade (confira a página oficial da cidade)  |
| <b>Público alvo</b> | Nascidos a partir de 1º de abril de 1984, inscritos no Seguro Nacional de Saúde e que estão em dia com o pagamento dos Imposto do Seguro Nacional de Saúde. (No entanto, exceto aqueles que receberam subsídios para exames médicos e exames cerebrais) |
| <b>Taxa</b>         | 500 ienes   |
| <b>Inscrição</b>    | Após efetuar a reserva nas instituições médicas determinadas da cidade, dirija-se ao Setor de Seguro de Pensão "Hoken Nenkin ka" e apresente o cartão do seguro de saúde no balcão.   |
| <b>Outros</b>       | O resultado do exame será explicado no Setor de Seguro de Pensão "Hoken Nenkin ka" .  |
| <b>Indormações</b>  | Setor de Seguro de Pensão "Hoken Nenkin ka" ☎ 22-1138   |
| <b>HP</b>           | <p><a href="#">トップページ</a> &gt; <a href="#">市民の皆さんへ</a> &gt; <a href="#">税・保険・年金</a><br/>&gt; <a href="#">保険</a> &gt; <a href="#">人間ドック・脳ドック・40歳未満健診助成のご案内</a></p>   |



## CRIANÇA CUIDADOS

| Quando a criança adoecer repentinamente  | É possível que seja maus tratos...<br>Se suspeitar, ligue   | Quando a criança está com algum problema   |
|--|---|--|
| <p>■ Consulta infantil de emergência por telefone de Shizuoka "</p> <p><b>☎ #8000 ou 054-247-9910</b></p> <p>2ª a 6ª .....18:00~8:00 do dia seguinte<br/>Sábado.....13:00~8:00 do dia seguinte<br/>Domingo e feriado... 8:00~8:00 do dia seguinte</p> <p><b>Em caso de Emergência ou grave ligue 「119」</b></p> | <p>- <a href="#">Centro de Consultoria infantil</a><br/><a href="#">"Jido Sodanjo"</a></p> <p><b>☎ 189</b> Em todo território nacional<br/>(Durante 24 horas - Será transferido para o Centro de Consultoria Infantil mais próximo)</p> <p>- <a href="#">Kodomo Miraika Katei Jidou Soudan Gakari</a></p> <p><b>☎ 22-1230</b></p> <p>2ª a 6ª feira.....8:30h~17:15h</p> | <p><u><a href="#">Se está preocupado</a></u></p> <p>Por telefone ou reserva</p> <p><b>☎ 22-0064</b></p> <p>9:00h~16:30h</p> <p>- <u><a href="#">Assuntos de urgência</a></u></p> <p>Apoio às crianças e jovens / Bullying "Ijime 110 ban"</p> <p><b>☎ 22-1252</b></p> <p>9:00~16:30</p> <p><b>2ª e 4ª quarta-feira do mês- Até às 20:00h</b></p> |



**CENTRO MÉDICO PARA ATENDIMENTO DE EMERGÊNCIA**



© 富士宮市さくやちゃん

**Local:** Atrás do Corpo de Bombeiros, ao longo da Rodovia *Kendō Asagiri-Fujinomiya* (antiga Rodovia 139) e perto do *Nishi-Koto-Gakko* e do Supermercado Max Valu, ☎: 24-9999 / Fax: 24-9995

| SETOR MÉDICO                                  | DIAS DE ATENDIMENTO                    | HORÁRIO DE ATENDIMENTO                    |
|---|--|---|
| Clínico Geral,<br>Pediatria<br><br>e Cirurgia | Dia de semana                          | 19:00 h às 8:00h do dia seguinte          |
|   | Sábado e Domingo                       | Sábado das 14:00h às 8:00h.<br>(2ª-feira) |
|   | Feriados, final de ano e início do ano | 19:00 h às 8:00h do dia seguinte          |
| Odontologia                                   | Feriados, final de ano e início do ano | 9 :00 h às 17:00h                         |

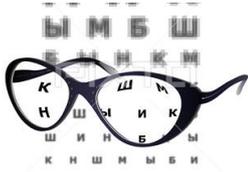
- **Chamar a ambulância em caso grave.** Levar sem falta, a carteirinha do Seguro de Saúde (*Kokumin-Hoken* ou *Shakai Hoken*).

**#8000**

**CONSULTA DE EMERGÊNCIA SOBRE CRIANÇAS EM SHIZUOKA**



© 富士宮市さくやちゃん



**LISTA DOS OFTALMOLOGISTAS PARA ATENDIMENTO DE EMERGÊNCIA**

Horário de atendimento: 09:00h ~ 17:00h

| Data  | Nome do Hospital (Clínica)                             | Endereço                            | Telefone          |
|-------|--|-------------------------------------|-------------------|
| Maio  | 03<br>Clinica Oftalmológica Uno<br>(Uno Ganka-lin)     | Fuji-shi<br>Matsuoka                | (0545)<br>30-6260 |
|       | 04<br>Clinica Oftalmológica Saito<br>(Saito-Ganka-lin) | Fujinomiya-shi<br>Nishi Koizumi Cho | (0544)<br>28-5615 |
|       | 05<br>Clinica Oftalmológica Toda<br>(Toda Ganka-lin)   | Fujinomiya-shi<br>Miyahara          | (0544)<br>21-9666 |
|       | 07<br>Clinica Wataanabe<br>(Watanabe Clinic)           | Fuji-shi<br>Harada                  | (0545)<br>22-1500 |
|       | 14<br>Clinica Oftalmológica Uno<br>(Uno Ganka-lin)     | Fuji-shi<br>Matsuoka                | (0545)<br>30-6260 |
|       | 21<br>Clinica Oftalmológica Saito<br>(Saito-Ganka-lin) | Fujinomiya-shi<br>Nishi Koizumi Cho | (0544)<br>28-5615 |
|       | 28<br>Clinica Oftalmológica Toda<br>(Toda Ganka-lin)   | Fujinomiya-shi<br>Miyahara          | (0544)<br>21-9666 |
| Junho | 04<br>Clinica Wataanabe<br>(Watanabe Clinic)           | Fuji-shi<br>Harada                  | (0545)<br>22-1500 |



©富士宮市さくやちゃん

**CLINICAS DE GINECOLÓGIA E OBSTETRÍCIA DE EMERGÊNCIA**

| Data  | Clínicas   | Endereço                              | Telefone          |
|-------|--|---------------------------------------|-------------------|
| Maio  | 07<br>Hospital Municipal de Fujinomiya<br>Fujinomiya Shiritsu Byoin        | Fujinomiya Shi<br>Nishiki Cho, 3-1    | (0544)<br>27-3151 |
|       | 14<br>Clinica de Ginecologia e Obstetrícia Tenjin<br>Tenjin Sanfujinka lin | Fujinomiya Shi<br>Wakanomiya Cho, 398 | (0544)<br>24-1322 |
|       | 21<br>Bando Ladys Clinic   | Fujinomiya Shi<br>Sugita,1016-7       | (0544)<br>28-5800 |
|       | 28<br>Clinica Ginecologia e Obstetrícia Otabe<br>Otabe San-Fujinka lin     | Fujinomiya Shi<br>Hibarigaoka 166     | (0544)<br>23-1182 |
| Junho | 04<br>Hospital Municipal de Fujinomiya<br>Fujinomiya Shiritsu Byoin        | Fujinomiya Shi<br>Nishiki Cho, 3-1    | (0544)<br>27-3151 |



**HORÁRIO DE CONSULTAS**

| Tipos de consultas             | Data  | Horário            |
|--------------------------------|---|--------------------|
| Para Estrangeiros              | 2 <sup>a</sup> ~ 6 <sup>a</sup> (exceto nos feriados)<br>Recepção até às 16:30h | 8:30h às 17:00h    |
| Geral                          |   |                    |
| Assuntos trabalhistas          |   |                    |
| Defesa ao Consumidor           | 2 <sup>a</sup> ~ 6 <sup>a</sup> (exceto nos feriados)                           | 9:00h às 16:00h    |
| Trabalho em casa<br>"Naishoku" | 2 <sup>a</sup> e 5 <sup>a</sup> (exceto nos feriados)                           | 9:00h às 16:00h    |
| Com Advogado                   | 10, 17, 24 e 31 de maio   | A partir de 13:30h |
| Aposentadoria                  | 25 de maio  | 10:00h~15:00h      |



**Maiores informações:** Setor de Vida Cotidiana (*Shimin-seikatsu ka*), Tel: 22-1295 / Fax: 22-1385

Consultoria para Estrangeiros ☎ 22-1246



**IMPOSTOS**



© 富士宮市さくやちゃん

| Vencimento   | Impostos a pagar   |
|--------------|--|
| <b>Maio</b>  | <b>01</b> - Mensalidade da creche do mês de abril<br>- Aluguel e estacionamento do apartamento municipal do mês de abril |
|              | <b>08</b> - 1 <sup>a</sup> parcela do Imposto de Bens Imóveis  |
|              | <b>29</b> - Consumo de água e rede de esgoto, referente ao consumo do mês de de abril                                    |
|              | <b>31</b> - Mensalidade da creche do mês de maio<br>- Aluguel e estacionamento do apartamento municipal do mês de maio   |
| <b>Junho</b> | <b>05</b> - Imposto de veículos de pequena cilindrada "Kei Jidosha Zei"  |



**ATENDIMENTO AO PÚBLICO NOTURNO E AOS DOMINGOS**

|   |  |
|---|--|
| <b>Horário atendimento aos domingos</b> | 1º domingo do mês (07 de maio e 04 de junho)<br>8:30h ~ 17:00h                               |
| <b>Atendimento noturno</b>              | Todas as quartas-feiras (se for feriado na 4ª feira, não haverá expediente)<br>Até às 19:00h |

Aos domingos e nas quartas-feiras os trâmites são limitados.

Em caso de dúvidas, entre em contato antecipadamente.

| Trâmites possíveis ○  | Domingo | 4ª feira | Setor                 | Telefone |
|---|---------|----------|-----------------------|----------|
| Trâmites que não podem ser efetuados ✕  |         |          |                       |          |
| Koseki (nascimento · casamento · óbito e outros)  | ○       | ✕        | Shimin ka             | 22-1134  |
| Mudança de endereço (entrada, saída, mudança e outros)  | ○       | ✕        |                       |          |
| Carinbo Pessoal "Inkan" (registro e cancelamento)   | ○       | ○        |                       |          |
| Emissão de atestados (residência, koseki, inkan e outros)   | ○       | ○        |                       |          |
| Passaporte (somente recebimento)  | ○       | ✕        |                       |          |
| Seguro de saúde ( inscrição e desligamento)   | ○       | ✕        | Kokumin<br>Nenkin Ka  | 22-1138  |
| Trâmites de solicitação da Ajuda de Crianças "Jido Teate" e Ajuda de despesas médicas para crianças | ○       | ✕        | Kodomo<br>Mirai Ka    | 22-1146  |
| Impostos Municipais ( consultas e pagamentos)   | ○       | ○        | Shuno ka              | 22-1129  |
| Emissão do atestado de impostos   | ○       | ○        |                       |          |
| Entrega do calendário da coleta de lixo   |         |          | Seikatsu<br>Kankyo ka | 22-1137  |
| Explicação sobre a forma de reciclagem e coleta   |         |          |                       |          |

- Não poderá fazer o cadastro de endereço através do Cartão de Pessoa Física "My number Card".
- O atendimento no domingo de janeiro é somente o setor de impostos "Shuno ka"

| Atestados emitidos juntamente com a Cidade de Fuji |                                    |
|--|------------------------------------|
| <b>Tipos de atestados</b>                          | Residência, Inkan, Koseki e outros |
| <b>Domingo</b>                                     | Das 9:00h às 16:00h                |
| <b>Quarta-feira</b>                                | Não é possível emitir documentos   |



## SUPOORTE DO APLICATIVO "MYNA POINT"

Para receber Myna Points, deverá se inscrever até sábado, 30 de setembro.

Para quem não tem computador ou smartphone, e tem dúvidas sobre como os utilizar, ajudamos na solicitação.



|                     |  |
|---------------------|--|
| <b>Datas</b>        | Todoos os dia , das 8:30h ~ 16:45h<br>Nas quartas-feiras até às 18:45h. Exceto 03 a 07 de maio .   |
| <b>Local</b>        | 1° andar da prefeitura, lado oeste do "Shimin Ka"  |
| <b>Público alvo</b> | Aqueles que solicitaram o cartão do My Number até o dia 28 de fevereiro de 2023 e que ainda não solicitaram o Myna point.  |
| <b>Solicitação</b>  | Diretamente nos locais de atendimentos .   |
| <b>Trazer</b>       | <ul style="list-style-type: none"> <li>· Cartão do My Number</li> <li>· Senha de 4 dígitos do My number.</li> <li>· ID do serviço de pagamento sem dinheiro</li> <li>· caderneta bancária</li> </ul> |
| <b>Informações</b>  | "Digital Suishin Ka" ☎ 22-1116   |
| <b>HP</b>           | トップページ>市民の皆さんへ><br>登録・証明>マイナンバー<br>>マイナポイント申込手順  |



## PROCEDIMENTOS DO MY NUMBER

**Local : Prefeitura Municipal 7º andar**

|  |                |
|--|----------------|
| Dias úteis                                     | 8:30h ~ 19:00h |
| Nos feriados 06, 07,13,14, 20, 27 e 28 de maio | 8:30h ~ 17:00h |

- ※ Das 10:00h ~16:00h poderá utilizar o suporte para solicitação do cartão
- ※ Dia 1º a 07 de maio, há procedimentos que não podem ser aceitos .



## AJUDA PARA A SOLICITAÇÃO DO CARTÃO DO MY NUMBER

**Local : AEON MALL de Fujinomiya 3º andar (Lado oeste do AEON Cinema)**

|                         |                 |
|-------------------------|-----------------|
| 06, 13, 20 e 27 de maio | 10:00h ~ 16:00h |
|-------------------------|-----------------|

**Informações :** Prefeitura Municipal "Shimin Ka" ☎ 22-1217

## TRÂMITES PARA SOLICITAR O MYNA POINT

**Local :** Prefeitura Municipal 1º andar- lado oeste do "Shimin Ka"

|   |                |
|---|----------------|
| Todos os dias até 31 de maio (Exceto 03 a 07 de maio) | 8:30h ~ 16:45h |
| ※ Somente nas 4ªs feiras até 18:45h                   |                |

**Informações :** Prefeitura Municipal, Divisão de Promoção Digital ☎ 22-1116





# TROCA DE HIDRÔMETROS

Maires informnações : Suido Gyomu Ka ☎ 22-1158 22-1209

A lei estabelece que o vencimento dos hidrômetros é de 8 anos.  
Por esse motivo, ao completar 7 anos a prefeitura fará a troca gradativamente.

## Previsão da troca de hidrômetro

|              |  |
|--------------|--|
| <b>Junho</b> | Aoki, Agoyama, Umamizuka, Kamijo, Shimojo, Shoshingawa, Togami, Togami Higashi Cho, Nakahara Cho, Nukudo, Hoshiyama, Miyahara e Yamamoto |
|--------------|--|

## POPULAÇÃO DA CIDADE DE FUJINOMIYA EM 1º DE ABRIL DE 2023

| Masculino | Feminino | Total   | famílias         |
|-----------|----------|---------|------------------|
| 63.956    | 64.750   | 128.706 | 58.410 famílias  |
| (- 102)   | (- 210)  | (- 312) | (+ 135) famílias |

※ ( ) : Em comparação com os dados do mês anterior



Resp. da Redação : Divisão de Intercâmbio dos Cidadãos “*Shimin Koryu Ka*”

Publicação : FAIR- Associação de Intercâmbio Internacional de Fujinomiya



Endereço: Fujinomiya-shi, Chuo-cho 5-7

TEL : 22-8111 / FAX : 22-8112

URL: <http://www.fair-fujinomiya.com>

E-mail : [info@fair-fujinomiya.com](mailto:info@fair-fujinomiya.com)

